

CE PHANOL

Pour soulager véritablement

La Mal de tête, Grippe, Névralgie, mal de dents, douleurs périodiques, Rhumatisme et autres affections semblables.

Les tablettes CE PHANOL s'attachent à la cause même de mal sans affecter le cœur ni l'estomac. Leur action calmante et sûre est due à leur composition particulière, préparée par des pharmacologues expérimentés. Les CE PHANOL sont des tablettes complètes. Vous n'avez aucune préférence entre les véritables CE PHANOL et les autres.

Boîte blanche et violette

Procurer sans frais CE PHANOL dans votre épicerie, marchand général ou pharmacien.

25¢ LA BOITE

La Banque Prov. Effectue Certaines Nominations

L'hon. E.-L. Patenaude, C.R., nommé à la présidence du Bureau des Commissaires-Censeurs de la Banque Provinciale du Canada ont précédé à la nomination d'un nouveau président en remplacement de l'honorable Narcisse Pérodeau, C.R., récemment décédé.

L'honorable E.-L. Patenaude, C.R., C.P., membre de la société légale Patenaude, Monette, Fillon et Patenaude, depuis quelques années vice-président du Bureau des Commissaires-Censeurs, a été porté à la présidence. M. Patenaude est également directeur de l'Alliance Nationale et membre du Conseil d'Administration de l'Université de Montréal.

L'honorable Cyrille F. Delage, surintendant de l'Instruction Publique de la Province de Québec, a été nommé vice-président.

M. Louis Côté, C.R., L.L.D., député d'Ottawa-Est à la Législature de Toronto, a été choisi pour remplir la vacance existante. M. Louis Côté fait partie de la société légale Thompson, Côté, Burgess et Ode, d'Ottawa. Le nouveau Commissaire-Censeur de la Banque Provinciale du Canada est gradué de l'Université d'Ottawa. Il termina ses études de droit à Osgoode Hall à Toronto. Fut fait Conseiller du Roi en 1928 et la même année Docteur en droit de l'Université d'Ottawa.

Agé de 42 ans, M. Côté est l'un des Canadiens-Français en vue de l'Ontario et l'un de ses chefs les plus représentatifs. Directeur de l'Association Canadienne-Française de l'Éducation depuis d'Ottawa-est à la Législature de cette même province; est aussi membre de l'Albany Club de Toronto, du Rideau Club, du Royal Ottawa Golf Club, de l'Institut Canadien Français et de la Section d'Ottawa de la Société Franco-Américaine.

PRESIDENT NOMINATION



L'honorable E.L. PATENAUDE, C.R. C.P., qui vient d'être élu Président du Bureau des Commissaires-Censeurs de la Banque Provinciale du Canada, en remplacement de l'honorable N. Pérodeau, décédé.

M. Louis COTE, C.R., M.L.A., qui vient d'être nommé membre du Bureau des Commissaires-Censeurs de la Banque Provinciale du Canada.

NOEL QUI PLEURE

Petite Louiselette vient de mourir, emportée par la scarlatine. A six ans, parti à l'approche de Noël, c'est dur! Quelle délicate de voir, par à peu, pour par Noël, venir à son immense cortège de Jokes: le sapin vert, dont les branches scintillantes de lumières, chargées de surprises, penchent très bas, avec la lourdeur alanguie des palmiers trop féconds; la crèche où dort le divin "bambino"; les baisers et maman, si doux aux Jours de bonheur; puis, oh gourmandise! le diner de Noël la grosse dinde farcie de marrons qui lève ses deux cuisses dorées, rapprochées comme pour un aplaudissement. Et, coquettement coiffé d'une branche de houx, le rebondissement pudding qu'on coupe, au dessert, une flamme chatoyante comme l'écharpe de gaze d'une danseuse.

Pendant des semaines, Louiselette les avait vus venir, ces merveilleux, puis la fièvre était arrivée, mettant devant elles un brouillard chaque jour plus épais. Le temps passait, au lieu de Noël et de ses charmes, s'avançait vers le petit lit sombre noir de l'horrible Camarde. Nul ne la voyait, mais au souffle brûlant qui s'échappait de ses lèvres, enflammées de fièvre, Louiselette sentait sa hideuse présence.

Sans pitié pour l'enfant folle, pour les grands yeux dorés comme le cœur de pétales roses, la bouche mignonne, les menottes potelées, cette vilaine créature a ravi de ses mains de lèvre la lumière d'un regard, un sourire, la grâce de ses petites bras enveloppées de lourdes broderies, d'impalpables dentelles. Louiselette est étendue, la tête enfouie dans des lils. Tout doucement, elle est morte la pauvre petite, mais à ses paupières, comme une protestation, perle une larme, dernière goutte de rosée échappée des pliquettes d'or; personne n'a osé l'essuyer; tout à l'heure sans doute, elle glissera alourdie jusque dans un lit, qui fera sous son amertume.

La pauvre mère, brisée de corps et d'âme, pleure, Marguerite, la grande sœur, veille. Malgré la fatigue des innombrables nuits sans sommeil, pas un instant la jeune fille n'a quitté le chevet de Louiselette. Les premiers jours, elle s'occupait de la toilette; à cette heure, au souvenir de tant de Jokes passés, Marguerite se sent lancinant sa peine, plus que dans la fatigue. Les premiers Jokes qui partent des clochers tombent pesamment sur son cerveau épuisé et la jolte blonde s'incline doucement vers le bras du fauteuil, pendant que de la vitre blanche, neige, dorée de lumières, monte un formidable bourdonnement.

Comme elle se pressent, les choses. Marguerite! Ne dirait-on pas une débandade d'écoliers, tous dans la neige, riant à la liberté, à la joie, au plaisir? Non, petite, nulle vibration ne vibre dans l'air; ce sont les cloches qui chuchotent, plus vibrants et plus gais, que disent dans le Bon Dieu, ces sonorités perçantes de l'Église. Les bourdons, bas ses chantages de cloches, sont les émotions profondes de la nuit, les oraisons des moines, des frères dans les cloîtres; les cloches puissantes; l'écho sortant des cathédrales, écho très complexe fait de chants, de prières, parfum d'encens et de fleurs. Et les tintements timides de nos Jokes, des cloches, où la crèche est petite, mais la prière fervente; ils sont les Jokes des petits, les naives extases devant les Jéus.

A TOUS NOS Clients et Amis

Une année de Santé, Bonheur et Prospérité

Tels sont nos vœux, à l'occasion du premier jour de l'An.

R. H. RICHARDS
Nettoyage et Pressage

27, rue de l'Église — Edmundston

Service rapide — Tel.: 22-2

Nous nous servons de Varcol, le nouveau nettoyeur.

REFLEXIONS

Le Soutire Journalier

Le sourire journalier de tous les Irlandais, devant la fleur naturelle du visage, le sourire constant devant le sacrifice, quel signe de formation sérieuse et vraie!

Mais que d'efforts, d'abnégation, de maîtrise de soi, il représente: que d'humilité et d'abandon il exige. On sourit, ou plutôt on s'efforce de sourire à la vie commune à la souffrance à la mort.

Il ne faut cependant pas s'imaginer que ce sourire doit illuminer seulement les figures de saints du Bon Dieu. Non, Tout chrétien doit viser à acquiescer cette joie sainte, cette joie qui se traduit sur les figures par un sourire plein de bonté et d'espérance.

Et alors, que la vie serait douce! Que le monde serait aimable!

BONNE NATURE.

Madawaska, Me

Le Dr Roméo Lévesque de French le était en ville lundi.

M. Lévi Klein est allé à Van Buren par autobus mercredi passé. M. Lévi Klein a visité les écoles, lundi.

Les professeurs et les élèves de l'école St-Thomas ont donné une soirée de bridge et de Charlemagne dans leur salle paroissiale, dimanche soir. Des prix pour le bridge furent remis par Mme Emile Daigle, Mlle Alexia P. Martin et Mme Leroy Dionne.

Le mariage de Mlle Eva Cyr, Mme Vital Ouellet, Mme Mac Violette furent les gagnantes. Pour les hommes, les prix de bridge allèrent à M. H. P. Fréchette, au Charlemagne, MM. Denis Albert, Ernest Dubé, Gilbert Daigle furent les gagnants. M. Hector Cyr, au violon. Laites recetées rapportèrent la somme de \$32.50.

VARIETES LE PARADIS DU PROLETARIAT

— II —

Dans un précédent article, nous mentionnions une lettre écrite par un ouvrier syriak. Elle se terminait ainsi: "En 1928 il y avait parfois du chômage, mais nous pouvions vivre. Aujourd'hui, il n'y a plus de chômage, mais tout le monde a faim, et nous manquons de tout!" Une des principales raisons de cet ordre de choses est, d'après les écrivains socialistes, la multiplication des bureaux administratifs. Encore bien moins que les décrets "capitalistes", les U.R.S.S. n'ont pu échapper au fléau de la bureaucratie. L'ouvrier que nous citons a une expression heureuse quand il écrit que, si le chômage a cessé sur le papier, en revanche que une grande quantité de bureaux de bureau forment un obstacle insurmontable à la prospérité. D'un autre côté, il faut remarquer de chocants inégalités dans le traitement des prolétaires par le gouvernement. Il ne certain catégorie de travailleurs fut mobilisée, au début, pour forcer "sur le front du travail", les fameux "dunrnik" (brigades de choc) destinées à donner un relief — combien trompeur d'ailleurs, au fonctionnement du plan quinquennal. Mais précisément les facteurs en matière de paye, d'alimentation et de vêtements, accordés aux privilégiés qui les composent causent beaucoup d'agacement parmi les autres ouvriers moins bien payés, moins bien nourris obligés par comparaison à de plus grands efforts. On tend en effet à introduire le travail aux pièces en regard de tout des brigades de choc, afin de lutter contre le manque de conscience professionnelle. Nous n'oublions pas que la grève est interdite en U.R.S.S. Les premiers Jokes de liberté par excellence, non seulement les heures de travail sont fixées par des délégués, du pouvoir central, mais on a établi le travail forcé; obligation d'aller à l'usine indiquée, même dans une autre localité, interdiction de quitter le poste occupé sans autorisation spéciale.

(A suivre)

George Nestler Tricoite

Collège de Ste-Anne de Pointe-de-l'Église

LA SORTIE DE NOËL

Le premier terme de l'année scolaire s'est achevé par une séance des mieux réussies, devant une assistance qui l'excitait et des chemins de fer très nombreux. Les acteurs anglais ont joué "Shall our mothers love?" avec un naturel et un entrain admirables. Le "Coffret", comédie française d'un psychologue profond mais spirituelle et amusante, a été rendue avec une égale maîtrise et une diction encore plus parfaite que de coutume. Et que dire du décor féerique du dernier acte? Mais l'éloge de notre directeur de théâtre n'est plus à faire: il a été d'une cordie à son aise.

Le programme musical est également un rare succès: les fanfares d'orchestre et solistes semblent avoir été exigés de jeunes artistes.

Le service à deux heures, très répété, aux professeurs, aux bonnes religieuses, les souhaits traditionnels du nouvel an. M. P. Fréchette, directeur de l'école, a prononcé un discours où l'éloge de l'expression ne se dégageait en rien à la délicatesse des sentiments. Le R. P. Supérieur eut, en réponse, un mot aimable pour tous. Il remercia spécialement M. J. Curé de leur sympathique présence, ainsi que les parents des élèves.

Puis ce fut la sortie: joyeux échange de souhaits et de poignées de main, entre amis, entre maîtres et élèves, changement rapide des valises — roulement des moteurs — et un clin d'œil les trois quarts des élèves avaient disparus dans un wagon plein de tout souri, rêvant à des lendemains encore plus beaux. Ils passeront une délicieuse fin d'après-midi, tantôt jouant avec ardeur à son déclin.

Un autre plaisir les attendait après souper, plaisir d'autant apprécié qu'il était encore inconnu au collège Ste-Anne: placé sur le bureau du maître d'étude, un splendide radio, don d'un généreux bienfaiteur, diffusait ses ondes sonores jusqu'aux extrémités des corridors. Les amateurs de musique furent servis à souhait et les joueurs de hockey suivirent une partie de gourd irradiée de Montréal. La soirée fut des plus attrayantes.

Le lendemain matin à 9 heures les élèves du N. B. pernaient le chemin de la station dans un chatoyant décor de neige ensolée. La compagnie du D. A. R. mettra en un wagon spécial à leur disposition; à St-Jean le train du C. N. R., de Moncton les amènera à leur destination. Ils se reposent sous le toit paternel. Ceux des États-Unis avaient eu, dès la veille au soir, le privilège de prendre à Yarmouth un train spécial pour Boston; leur billet d'excursion se prolonge jusqu'à l'aller: Tous nos élèves bénéficieront d'ailleurs d'un billet à prix réduit.

Bonne vacances, chers enfants! Restons bien unis dans l'amour du divin enfant Jésus, et revenons-nous reposés et pleins d'une nouvelle ardeur.

Soleil muet quand tu es donné; par quand tu es reçu.

Fatigué... Affaibli...

Après quelques années de travail, inévitablement la santé pâlit, les forces diminuent et divers maux surviennent:

- Troubles d'estomac
- Maux de reins
- Maux de tête
- Rhumatismes
- Épuisement
- Migraines d'appât

Pour ramener vos forces et demeurer en pleine vigueur, avez recours aux **Pilules MORO**, spécialement préparées pour les Hommes, par la Cie Médicale Moro, 1568, rue St-Denis, Montréal. Faites-en par la poste: 50¢ la boîte ou \$1.25.

Depuis trois ans, je perdais forces et appétit, et je souffrais de maux de reins occasionnés par les durs travaux que je faisais. Pour me soulager, j'ai eu l'idée de recourir aux **Pilules MORO**; dès les premières boîtes, je ressentis un grand soulagement et quelques boîtes de ces excellentes **Pilules** ont fait cesser toute douleur rénale et ont augmenté mes forces. Depuis cette expérience personnelle, je ne puis plus recommander les **Pilules MORO** à tous les hommes qui travaillent fort et qui souffrent des reins". A. Bourdon, 107, Chemin Chambly, Longueuil, P.Q.

Pilules MORO pour les Hommes

ECOLE DE CLAIR

Grande VIII — Benoit Lévesque 91
Grande VII — Francis Clair 87,
Jeanette Martin 79, Barthelme Lang 74, Annette Michaud 72,
Grande VI — Berthe Pailhard 82,
Paul-Carmel Lévesque 76, Norman Lang 76, Régina Boucher 70, Louise Michaud 68, Hormidas Michaud 63,
Grande V — Germaine Marquis 90,
Omer Gagné 80, Carmen Michaud 82,
Léo Albert 80, Julie-Anne Marquis 78, Isabelle Daigle 78.

Grande I V — Paul-Emile Pailhard 89,
Adrien Fleury 85, Alban Lang 82,
Gerard Morin 81, Alphonse Daigle 81,
Rodolphe Lang 76, Roger Martin 73.

A. COTE, Inst.

IL Y TIENNT

On demandait à notre ami chéri: Pourquoi donc ne pas faire couper cette vertue que vous avez sur le nez?
— Y tiens, répondit-il, car elle me vient de ma mère.

ALFRED B. PELLETIER
STATUAIRE

Manufacturier et Marchand de Monuments et d'Épithaphes Pierre égyptienne — Granites — Marbre.

ST-BASILE, Co. Madawaska, N.-B.
1er sept. '32.

MONUMENTS FUNERAIRES

En granit et en marbre. — Des mandes les prix et voyez les différents modèles.

Service d'Ambulance

Le véhicule automobile moderne Service Jour et Nuit.

Téléphone 138-31.

J.-B. COTE
ENTREPRENEUR DE POMPES FUNERAIRES LICENCIÉ

Corporation de Prêt et Revenu

Assurance financière pour la formation d'un capital.

Édifice Québec Power—Chambre 307—Québec

Capital autorisé \$ 100,000.00

Capital souscrit et payé 65,000.00

Le meilleur encouragement offert à l'épargne, par des termes de placements variés. Prêts à long terme, avec facilité de remboursement; intérêt aussi bas que 3 pour cent l'an; on prête à fois le montant du placement; capital fourni deux fois plus tôt que toute autre combinaison de mutualité financière. Pas de confiscation d'argent, pas de risque de perte.

Prospectus envoyé sur demande

Président: Charles Anger, secrétaire: De la Brière Fortier
Vice-Président: Fernand Gingras; aviseur légal: M. Paul Drouin
Trésorier: Alphonse Turfili.

Représentant à Edmundston, N. B.
19 Rue Bernier, Casler 138

Heures de Bureau: 8 à 5 heures du soir

MEMORIAM

MONUMENTS FUNERAIRES

En granit et en marbre. — Des mandes les prix et voyez les différents modèles.

Service d'Ambulance

Le véhicule automobile moderne Service Jour et Nuit.

Téléphone 138-31.

J.-B. COTE
ENTREPRENEUR DE POMPES FUNERAIRES LICENCIÉ

Collège du Sacré-Coeur, Bathurst-Ouest

TABLEAU D'HONNEUR

Ier Degré

Albéric Albert, Adélaïde Arsenault, Benoit Arsenault, Jean Arsenault, Joseph Audet, Oscar Beaupré, Léopold Bédard, René Bédard, Édouard Boudreau, René Boudreau, Francis Bourque, Henri Champoux, Filomeno Chiasson, Richard Comeau, Lomer Cormier, Mathieu Cormier, Rielme Cormier, Émile Desrosiers, René Cyr, René Cyr, Aldéric Daigle, Elou Daigle, Hermel Daigle, Mellem Daigle, Zoel Daigle, Roméo D'Abois, Edgar D'Abois, Georges D'Abois, Gérard Després, Louis Després, Antonio Drapeau, Valmont Drapeau, Cyr Dubé, Etienne Dubé, Louis Dugas, Fernand Dugas, Elenne Dugas, Elie Dumaresq, François Dumaresq, Adolphe Dupres, Arthur Emery, Antoine Gallant, Hercule Gallant, Gérard Gautreau, Fernand Gervais, Daniel Grenier, Emory Girouard, Edgar Godin, Edgar Haché, Lévin Hébert, Joseph Jones, Gérard Labrie, André Lachance, Roméo Lan, Edouard Lavoie, Henri Lavoie, Emery Leblanc, Félix Léger, Omer Léger, Oswald Léger, René Léger, E. nile Legrosley, Joseph Legrosley, Léopold Lesieur, Lionel Lévesque, Gérard Lesieur, Albert Macé, Raoul Martin, Burton McClusky, Argus McDonald, Georges Michaud, Léo Murphy, Enoll Nadeau, Fernand Normand, Edmond Ouellet, Ferdinand Ouellet, Gérard Pelletier, Lorrain Perron, Joseph Poltras, Aurélie Picurde, Marcel Poirier, Xiste Poirier, Arthur Richard, Alfred Rioux, Armand Rioux, Antonio Robichaud, C. Gas Robichaud, Francis Ross, Armand Roussel, Jean-Paul Roy, Alphonse Savoye, Raymond Savoye, Yvon Savoye, Roger Savoye, Sormany, Armand Sormany, Yvon Sormany, René St-Amand, Viateur Viateur St-Jean, Jean Roch St-Laurent, Fernand St-Laurent, Georges Surette, Marcel Tremblay, Sibelbert Vautier, Benoit Villeneuve, Gérard Véniot, Lorne Violette, Wilfrid Violette, Bernard Walsh.

2ième Degré

Frncot Allard, Paul Emile Allard, Henri Arsenault, Normand Arsenault, J. Alder Aubé, Armand Audet, Edmond Aubé, Edmond Avonin, G. Henri Beaulieu, Roland Bélanger, Grégoire Bérubé, Aimé Blanchard, Viateur Bouchard, Henri Boudreau, Philippe Boudreau, Zéphirin Brault, Raymond Cormier, Yvon Cormier, Gérard Després, Jacques Duré, Thomas Doucet, Cyr Dubé, Loyola Dupont, Séverin Duguay, Léon Gagné, Océaire Gagné, Louis Gagnon, Albert Godin, Aurélie Haché, Joseph Kennedy, Raymond Lachance, Fernand Lacroix, Emile Langis, Jean Lionel Lavoie, Louis Lebel, Edgar Leblanc, G. Albert Leblanc, Gérard Léger, Gustave Legrosley, Léonard Legrosley, Lionel Martin, Camille Melanson, Robert Ménard, Moïse Méthot, Roméo Morin, Claude Normand, Océane Pinauk, Eugène Potvin, Napoleon Rhéaume, Léopold Roy, Marie-Louis Roy, Théodore Roy, Francis Savoye, Jacques Simard, Roméo Simard, Joseph St-Laurent, Camille Thériault, Maurice Véniot.

Collège de Ste-Anne de Pointe-de-l'Église

LA SORTIE DE NOËL

Le premier terme de l'année scolaire s'est achevé par une séance des mieux réussies, devant une assistance qui l'excitait et des chemins de fer très nombreux. Les acteurs anglais ont joué "Shall our mothers love?" avec un naturel et un entrain admirables. Le "Coffret", comédie française d'un psychologue profond mais spirituelle et amusante, a été rendue avec une égale maîtrise et une diction encore plus parfaite que de coutume. Et que dire du décor féerique du dernier acte? Mais l'éloge de notre directeur de théâtre n'est plus à faire: il a été d'une cordie à son aise.

Le programme musical est également un rare succès: les fanfares d'orchestre et solistes semblent avoir été exigés de jeunes artistes.

Le service à deux heures, très répété, aux professeurs, aux bonnes religieuses, les souhaits traditionnels du nouvel an. M. P. Fréchette, directeur de l'école, a prononcé un discours où l'éloge de l'expression ne se dégageait en rien à la délicatesse des sentiments. Le R. P. Supérieur eut, en réponse, un mot aimable pour tous. Il remercia spécialement M. J. Curé de leur sympathique présence, ainsi que les parents des élèves.

Puis ce fut la sortie: joyeux échange de souhaits et de poignées de main, entre amis, entre maîtres et élèves, changement rapide des valises — roulement des moteurs — et un clin d'œil les trois quarts des élèves avaient disparus dans un wagon plein de tout souri, rêvant à des lendemains encore plus beaux. Ils passeront une délicieuse fin d'après-midi, tantôt jouant avec ardeur à son déclin.

Un autre plaisir les attendait après souper, plaisir d'autant apprécié qu'il était encore inconnu au collège Ste-Anne: placé sur le bureau du maître d'étude, un splendide radio, don d'un généreux bienfaiteur, diffusait ses ondes sonores jusqu'aux extrémités des corridors. Les amateurs de musique furent servis à souhait et les joueurs de hockey suivirent une partie de gourd irradiée de Montréal. La soirée fut des plus attrayantes.

Le lendemain matin à 9 heures les élèves du N. B. pernaient le chemin de la station dans un chatoyant décor de neige ensolée. La compagnie du D. A. R. mettra en un wagon spécial à leur disposition; à St-Jean le train du C. N. R., de Moncton les amènera à leur destination. Ils se reposent sous le toit paternel. Ceux des États-Unis avaient eu, dès la veille au soir, le privilège de prendre à Yarmouth un train spécial pour Boston; leur billet d'excursion se prolonge jusqu'à l'aller: Tous nos élèves bénéficieront d'ailleurs d'un billet à prix réduit.

Bonne vacances, chers enfants! Restons bien unis dans l'amour du divin enfant Jésus, et revenons-nous reposés et pleins d'une nouvelle ardeur.

Soleil muet quand tu es donné; par quand tu es reçu.

EDMUNDSTON

Liste des Voters 1932

AVIS PUBLIC est par la présente avisé que le 14 des voters qualifiés pour les élections municipales, faites d'après le Chapitre 170 des Statuts révisés du Nouveau-Brunswick, 1927, est maintenant affiché sur les entrées suivantes:

QUARTIER No. I — Au magasin de Fred Clavette, sur la rue Victoria.

QUARTIER No. II — Au magasin de Fred T. Lajoie, sur la rue Victoria.

QUARTIER No. III — Au Bureau de Poste anglaise, rue Canada et de l'Église.

QUARTIER No. IV (et les non-résidents) — Au Palais de Justice, sur la rue Victoria.

Ces listes sont sujettes à révision pour les erreurs et les omissions, jusqu'à Vendredi le 13 janvier prochain, date à Edmundston, N. B. ce 19e jour de décembre, A. D., 1932.

Voters List — 1932

PUBLIC NOTICE is hereby given that the list of qualified voters for Municipal Elections, made under Chapter 170 of the Revised Statutes of New Brunswick 1927, is now posted at the following places:

WARD No. I — At Mr. Fred Clavette's Store on Victoria Street.

WARD No. II — At Mr. Fred Clavette's Store on Victoria Street.

WARD No. III — At the Post Office, corner of Canada & Church Street.

WARD No. IV (and non-residents) — At the Court House on St. Francis Street.

The above lists are subject to revision for error or omissions up to and including Friday the 13th day of January next.

Dated at Edmundston, N. B. this 19th day of December, A. D., 1932.

THOMAS GUERRETTE
Secretary-Treasurer
Town of Edmundston.

448-22 déc.

DOMINION STORES

"WHERE QUALITY COUNTS"

Valeurs du NOUVEL AN — NEW YEAR'S Values

GATEAU brun aux Fruits
Dark Fruit CAKE 1 lb 35c

RAISINS lb. 10c
Sud-Africains genre Valence
South African — Valencia Type

GUIMAUVE Lowney's bte 59c
Marshmallow 3 lbs Tin

CAFE Richmellow (Premium) COFFEE
Bte 1/2 lb 24c 1/2 lb Tin
Bte 1 lb 45c 1 lb Tin

FEVES au Lard Clark (Toutes sortes — All Varieties) Btes No. 3 23c
PORK & BEANS 2 Tins

MinceMeat 2 lbs. 25c

CHOCOLAT Ganong's Brighton CHOCOLATES .75
Bte — 3 lbs — box

Bonbon—HUMBUG Candy, lb 16¢

Chocolat Lowney's "Capital" Chocolates .39
Bte — 1 lb — box

PEANUTS, sac 1 lb (salés — Salted) .16
Peanuts, 1 lb bag .19

Bonbon mélange, lb NATIONAL Mixed CANDIES, lb .19

KISSES à la mélasse Molasses — 2 lbs 27¢

RAISINS sans noyaux—Seedless 15
La livre — Per lb

Raisin de Corinthe bien propre à la pesée Bulk Re-cleaned CURRANTS, lb 15

DATES à la pesée Bulk Hollow DATES, 3 lbs .25

GATEAU au raisin Raisin CAKE, lb 19¢

RAISIN Sunmaid Sunmaid RAISINS Pqt — 15 oz — pkg .17

FRUITS & LEGUMES FRAIS FRESH Fruits and Vegetables

BANANES — Bananas, lb . 10¢

ORANGES 288's doz 37¢ 216's 47¢

RAISIN en grappes, la livre 27c

GRAPES, per lb 27c

ATTACAS — Cranberries, lb 25¢

LAITUE Iceberg, la pomme Iceberg LETTUCE, each . 19c

CELERI — CELERY 29c

TOMATES — Tomatoes, lb 19c

POMMES - APPLES Le peck — Per peck No. 1 . 59c—No. 2 . 49c—No. 4 . 39c

MEILLEURS VŒUX POUR Une Année Heureuse et Prospère BEST WISHES FOR A Happy and Prosperous New Year